

**Zeitschrift:** Fotointern : digital imaging

**Herausgeber:** Urs Tillmanns

**Band:** 4 (1997)

**Heft:** 16

**Rubrik:** Aktuell

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Pro Ciné mit grosser APS-Aktion

Pro Ciné will in den Monaten November bis Februar das APS-Geschäft fördern und bietet dazu eine Reihe neuer Produkte und Aktionen an: Die umweltfreundliche APS-Box, die ausschliesslich aus Karton und nicht aus PVC besteht, wird neu zusätzlich mit einer stabilen Kartonhülle geliefert, mit der Transportschäden vermieden werden können. Die Kartonhüllen können vom Fotofachgeschäft wieder an Pro Ciné zum Recycling zurückgegeben werden.



Pro Ciné bietet für APS-Negative Standard-Ausschnittvergrösserungen, bei denen die Negativhöhe voll ausgenutzt wird, hingegen kann die Ausschnittsbreite von 12,5 mm von links nach rechts beliebig verschoben werden. Damit können einzelne Personen oder Porträts als Ausschnitt vergrössert werden.

Neu bietet Pro Ciné exklusiv neue Formate für APS-Vergrösserungen unter

der Bezeichnung «Panorama-Plus». Dabei beträgt der Negativausschnitt in der Höhe 13 mm anstelle des Standardausschnittes von 9,5 mm. Daraus ergeben sich für die Panorama-Plus-Vergrösserungen: 15 x 35 cm (statt 13 x 35 cm), 26 x 60 cm (statt 20 x 60 cm) und 33 x 75 cm (statt 25 x 75 cm). Weiter senkt Pro Ciné die Preise für APS-Vergrösserungen und Posters in den Formaten 20 x 60 cm (bzw. 26 x 60 cm, 30 x 45 cm und 30 x 54 cm um bis zu 24 Prozent.

Pro Ciné bietet von APS-Negativen auch Fotodisc (Fotos auf Disketten), Photo-CD und Flash-Pix. In den Aktions-Monaten November, Dezember, Januar und Februar arbeitet Pro Ciné einen ganzen Tag lang gratis für APS-Erstaufträge. Ende jedes Monates wird ein Arbeitstag ausgelost, und für diesen Tag erhalten die Kunden eine Gutschrift für sämtliche APS-Erstaufträge mit Kopien, Index und Entwicklung. Ferner liegt jedem Erstauftrag ein Gutschein für 1 Gratis-Vergrösserung in den Formaten 20 x 30 (C), 20 x 35 (H) oder 13 x 35 cm (P) bei.

Pro Ciné Colorlabor AG, 8820 Wädenswil, Tel. 01/783 71 11, Fax 01/780 69 41

## Neuer Fotodrucker von Olympus

Ob aus dem Computer oder direkt aus einer Olympus-Digitalkamera, der neue Thermosublimations-Drucker P-300E printet in weniger als zwei Minuten ein Digitalbild im Format 9 x 13 cm in fotorealistischer Qualität. Die hohe Bildqualität des neuen Olympus P-300E beruht auf der speziellen

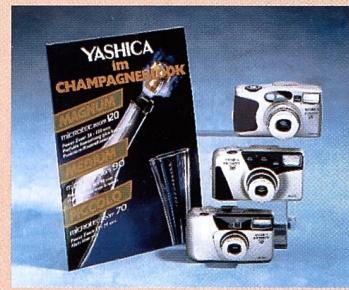


Drucktechnik der Thermosublimation, die im Gegensatz zum Tintenstrahldruck-Verfahren die Farbe nicht punktweise aufträgt, sondern nacheinander verschiedenfarbige Partikel von einer Trägerfolie ablöst, und diese quasi miteinander bei hoher Temperatur verschmolzen werden. Dadurch sind keine einzelnen Rasterpunkte mehr erkennbar.

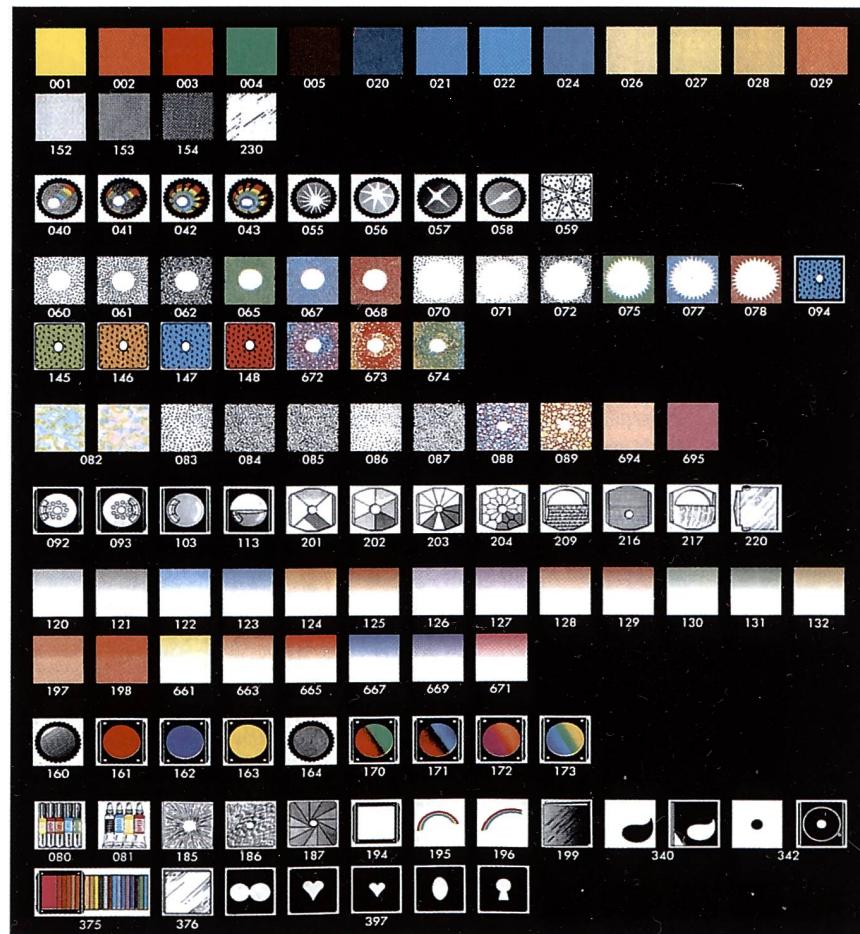
Der Fotodrucker Olympus P-300E erzielt eine Auflösung von erstaunlichen 306 dpi, was bei einem Vierfarben-Tintenstrahldrucker einer Auflösung von fast 5'000 dpi entsprechen würde. Der empfohlene Verkaufspreis des Druckers beträgt Fr. 998.–.

Olympus AG, 8604 Volketswil,  
Tel.: 01/947 66 62, Fax: 01/946 02 20

## Yashica im Champagner-Look



Die drei Zoomkompaktmodelle Yashica microtec 70, 90 und 120 gibt es neben der dunklen Ausführung jetzt auch in spritzigem Champagner-Look. Als Verkaufshilfe ist ein passendes Verkaufsdisplay erhältlich, das sich sowohl für die Theke als auch für die Vitrine eignet. Yashica AG, 8800 Thalwil, Tel. 01/720 34 34.



## Die Bildidee müssen Sie schon selber haben

Das Cokin Filtersystem erweitert die kreativen Möglichkeiten von Amateur- und Profi-Fotografen. Über 140 verschiedene Filter ermöglichen die rasche Umsetzung aussergewöhnlicher Ideen – einfach in der Handhabung, perfekt in der Qualität. Erleben Sie die Welt der Fotografie in einem neuen Licht!



Die Cokin Broschüre (44 Seiten in Farbe) erhalten Sie direkt in ihrem Foto-Fachgeschäft oder mit diesem Coupon.

Vorname \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_

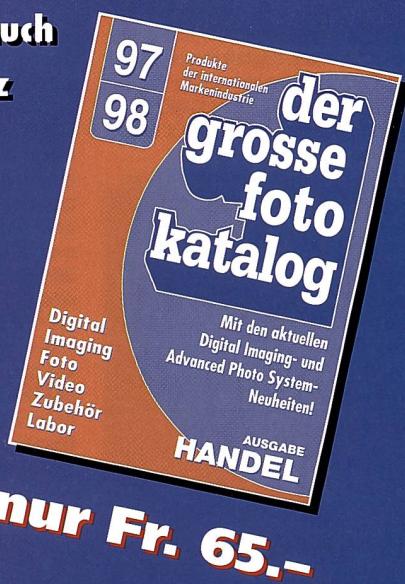
Adresse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Bitte einsenden an: Gujer, Meuli & Co., Schweizer Generalvertretung  
Cokin, Schöneneggstr. 36, 8953 Dietikon. Internet: [www.access.ch/gmc](http://www.access.ch/gmc)

**neu** Jetzt auch  
in der Schweiz  
erhältlich!

- kompetent
- zuverlässig
- umfassend
- informativ
- anschaulich
- ausführlich



**nur Fr. 65.-**

Das grösste Nachschlagwerk der Foto- und Imagingbranche mit der umfassenden Präsentation der aktuellen Produktpalette für den Fotohandel – einschliesslich Digital Imaging und APS-Produkte.

#### Zu beziehen bei

Edition text&bild GmbH, Postfach 1080, 8212 Neuhausen 1  
Tel. 052/675 55 76, Fax 052/675 55 70

## Sie suchen? – Wir liefern!

### STUDIOBEDARF

- ELINCHROM Studioblitzgeräte, Schmid AG, 5036 Oberentfelden, Tel. 062-737 44 44
- FOBA, Schmid AG, 5036 Oberentfelden, Tel. 062-737 44 44
- HAMA, HASSELBLAD, BOWENS, Beeli AG, Industriestrasse 1, 8117 Fällanden, Tel. 01-825 35 50
- MULTIBLITZ, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- MUSCH, Perrot AG, 2501 Biel, Tel. 032-329 10 60
- ROLLEI, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- ebz eichenberger electric ag Kunst- und Tageslichtleuchten 8008 Zürich, Tel. 01-422 11 88
- MANFROTTO, VISATEC, NOBLEX PANOKAMERAS, LEUCHTPULTE, STUDIOZUBEHÖR uvm, LIGHT+BYTE, 8047 Zürich, Tel. 01-493 44 77

### DIGITAL IMAGING

- PHASE ONE, SINAR/LEAF, Schmid AG, 5036 Oberentfelden, Tel.: 062-737 44 44
- AGFA, POLAROID, SCANNER, LICHT ETC. LIGHT+BYTE, 8047 Zürich Tel. 01-493 44 77
- TYPON AG, Dammstrasse 26, 3400 Burgdorf, Tel. 034-420 77 11
- DICOMED, INTERSYSTEM IMA-GING GMBH, Tel. 091/ 600 00 11

### LABORBEDARF

- JOBO, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- DE VERE, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- RODENSTOCK, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- PLANISTAR, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- THERMAPHOT, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- METEOR, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- TETENAL, Ott + Wyss AG, 4800 Zofingen, Tel. 062-746 01 00
- IDEEREAL AG, Rötelstrasse 33, 8057 Zürich, Tel. 01-364 34 30

### LABORARBEITEN

- COLOR-LINE AG, Sittertalstr. 43, 9014 St.Gallen, Tel. 071-28 73 70
- BLACK-BLANC, Weinbergstr. 135, 8006 Zürich, Tel. 01-361 80 52
- ZUMSTEIN Color- und SW-Fachlabor, 3001 Bern, Tel. 031-302 24 55
- Farbfotolabor GUBLER, 8560 Märstetten, Tel. 072-28 10 10

### VERSCHIEDENES

- SEITZ PANORAMAKAMERAS Seitz Phototechnik AG, 8513 Lustdorf Tel. 052-376 33 53, Fax 052-376 33 05
- SCUBA-SHOP AG, Unterwasser-Gehäuse, 5000 Aarau, T: 062-822 17 45

## Neues Carl Zeiss T\* 8,0/500 mm

Für Contax- und Yashica-Spiegelreflexkameras gibt es jetzt ein extremes Spiegel-/Linsenobjektiv mit 500 mm Brennweite und einem diagonalen Bildwinkel von nur 4,9 Grad.



Das neue Mirotar-Objektiv unterscheidet sich konstruktiv von den bisherigen Zeiss-Mirotar-Objektiven 1:4,5/500 mm und 1:5,6/1000 mm. Das Objektiv besteht aus einer rückseitig verspiegelten Linse als Mangin-Spiegel, einer Frontgruppe mit Fangspiegel und einem Korrektionssystem. Es weist 8 Linsen in 4 Gruppen auf und lässt sich von 3,5 m bis unendlich fokussieren. Durch die Anfangsoffnung von 1:8 und die neue optische Konstruktion konnten sein Volumen (114 x 88 mm) und sein Gewicht (795 gr.) erheblich reduziert werden als bei den bisherigen Mirotar-Objektiven. Das Mirotar 8/500 kostet Fr. 3'780.–. Yashica AG, 8800 Thalwil, Tel.: 01/720 34 34, Fax: 01/720 84 83

## Dias selbst duplizieren

Die neu verfasste Broschüre «Die Reproduktion von Diapositiven» von Kaiser Fototechnik befasst sich mit dem Duplizieren von Dias mit dem Kaiser Vergrösserer-System-V.

### Die Reproduktion von Diapositiven



mit der Kaiser Dia-Dupliziereinrichtung und Kaiser Farbvergrößerungsgerät

**HAISER®**  
FOTOTECHNIK

Die Broschüre gibt Auskunft über die notwendige Ausrüstung und Filmmaterialien, das Eintesten, die Kompen-sierung der Belichtung, Farbfilterung, Belichtungs- und Farbfehler sowie Ver fremdungen.

Die Broschüre kann kostenlos bezogen werden bei:  
Lübco Company AG, 5632 Buttswil, Tel.: 056/664 38 38, Fax: 056/664 52 22

## Impressum

FOTOintern erscheint alle zwei Wochen, 20 Ausgaben pro Jahr.

**Herausgeber:** Urs Tillmanns

**Verlag, Redaktion:**

Edition text&bild GmbH,  
Postfach 1080, 8212 Neuhausen 1,  
Tel. 052 675 55 76, Fax 052 675 55 70

**Redaktion:** Romano Padeste

**Administration:** Susanne Deana

**Buchhaltung:** Sybille Begero

**Produktion:** text&bild, Neuhausen

**Graph. Konzept:** Fajan & Partner

**Anzeigenberatung:** Poly Service,

Katharina Baumgartner

Obstgartenstr. 3, 8703 Erlenbach

Tel. 01 915 23 92, Fax 01 915 13 30

**Redaktionelle Mitarbeiter:**

Adrian Bircher, Peter Doeberl, Rolf Fricke (Rochester), Paul Haegi, Thomas Heinser (San Francisco), Miro Ito (Tokio), C. Sanders (Hongkong), Hans-Rudolf Rinderknecht, René Schlachter, Marcel Siegenthaler, Roland Stangl, Volker Wachs.

**Abonnemente:** AVD DRUCK,

Sulzstrasse 10, 9403 Goldach,

Tel. 071 844 91 52, Fax 071 844 95 11

**Jahresabonnement:** Fr. 48.–

Ermässigungen für Lehrlinge und

Mitglieder SVPG, ISFL und SFV.

**Druck:** AVD DRUCK, 9403 Goldach

**Rechte:** © 1997. Alle Rechte bei

Edition text&bild GmbH

FOTOintern ist Mitglied der

**TIPA** TECHNICAL  
IMAGES  
PRESS  
ASSOCIATION

## 50 Jahre Hasselblad: Jubiläumsmodell

Zur Feier des 50. Jahrestags der Einführung der ersten Hasselblad-Kamera im Jahre 1948 stellt Hasselblad ein Jubiläums-Sondermodell vor: die Hasselblad Gold Supreme. Grundlage ist eine komplett 503CW, an der jedoch alle sichtbaren Chromflächen



mit einer 24-karätigen Goldauflage versehen sind. Ebenso einzigartig ist die elegante burgunderfarbene Kunstlederverkleidung. Jede Kamera ist mit einer Goldplakette versehen, auf der die Worte «The System 1948-1998», Victor Hasselblads Unterschrift sowie die Seriennummer eingraviert sind. Die Kamera wird in einem eigens gefertigten burgunderfarbenen Lederkoffer zusammen mit einer Jubiläumsbroschüre, einem Zertifikat und einem vergoldeten Schlüsselanhänger geliefert, der ebenfalls die Seriennummer der Kamera trägt. Die Hasselblad Gold Supreme wird als Sonderedition in einer limitierten Auflage von nur 500 numerierten Exemplaren hergestellt.  
Leica Camera AG, 2560 Nidau, Tel.: 032/331 33 33, Fax 032/331 98 32

## World Press Photo: Fotos gesucht

Der Vorstand der Stiftung «World Press Photo» lädt Pressefotografen und Fotojournalisten der ganzen Welt zur Teilnahme am 41. jährlichen Wettbewerb «World Press Photo» ein. Zu diesem Wettbewerb können Pressefotos eingesandt werden, die im Laufe des Jahres 1997 aufgenommen wurden und zur Veröffentlichung bestimmt sind.

Die preisgekrönten Fotos und auch Fotos, die in den letzten Runden ausgeschieden sind, werden ausgewählt von der internationalen Jury, im Jahrbuch veröffentlicht und unter den Auspizien der Stiftung ausgestellt.

Teilnahmeformulare und Detailauskünfte: Kodak SA, Professional Marketing, Fabienne Aerni, 1001 Lausanne, Tel. 021 619 71 71, Fax 021 619 72 13

Wir sind ein Unternehmen der Photobranche mit einem Digitaldruck-Center und suchen zur Verstärkung unseres Verkaufes für die **Zentralschweiz** einen

## Aussendienstmitarbeiter

Die Aufgabe umfasst die Akquisition von Neukunden und die intensive Kontaktpflege zur bestehenden Kundenschaft in der Industrie, Werbe- und Photobranche usw.

Zu den wichtigen Voraussetzungen für Ihre selbständige Tätigkeit gehören:

- Erfahrung im Aussendienst
- Eigeninitiative
- Verhandlungsgeschick und Abschlussstärke
- Sicheres und kompetentes Auftreten
- Computerkenntnisse

Wir bieten Ihnen:

- sorgfältige Einführung in Ihren Aufgabenbereich
- ein kollegiales Arbeitsklima

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugnissen und Foto zhv. Frau A. Zgraggen.



STUTZ FOTO COLOR TECHNIK AG  
OBERE BENE, 5620 BREMGARTEN

# DIE 100-FRANKEN-FRAGE

Rocas 200, das Spitzenmodell der Samsung APS-Kameras. Sie ist mit allen wichtigen APS-Features (Formatwahl, Film in Kassette etc.) ausgestattet und bietet zudem die Möglichkeit, aus 50 Texten in elf Sprachen einen Bildkommentar auszuwählen, der auf die Rückseite des Bildes gedruckt wird. Sie ist mit einem Zoomobjektiv 28-60 mm, aktivem Infrarot-Autofokus und motivspezifischer Programmatomatik (Verschlusszeiten 1/3 bis 1/400 Sekunde) ausgestattet, sowie mit einem Automatikblitz mit vier Funktionen. Die Bilddaten werden auf dem Film magnetisch aufgezeichnet (PQI), damit die Printerdaten für eine bestmögliche Bildqualität optimiert werden. Im Makromodus kann die Kamera bis zu einer Nahgrenze von 60 cm eingesetzt werden.



**Ursula Widmer** ist Fotografin im Inselspital Bern und glückliche Gewinnerin der ersten Pentax Efina der Schweiz.  
Herzliche Gratulation.

Drei der sechs nebenstehenden Aussagen sind richtig, drei davon sind falsch. Kreuzen Sie die Behauptungen in den entsprechenden Feldern an, und senden Sie den Coupon bis spätestens 27. Oktober 1997 per Postkarte an folgende Adresse:

FOTOintern, «Fr. 100.– Frage», Postfach 1080, 8212 Neuhausen

Die Gewinnerin / der Gewinner von Fr. 100.– wird unter den richtigen Eingängen ausgelost. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen, und es kann über die Auslosung keine Korrespondenz geführt werden.



### Antworttalon

1. Das APS-Zoomobjektiv 28-60 mm entspricht bei einer Kleinbildkamera 35-105 mm.
2. Die Rocas 200 hat ein Porträt-Programm.
3. Der Blitz schaltet bei Bedarf automatisch zu.
4. Sie hat einen Vorblitz gegen rote Augen.
5. Bei der Samsung Rocas 200 kann der Film jederzeit gewechselt werden (Mid Roll Change).
6. Es können im Sucher vier Formate gewählt werden.

falsch richtig

Name \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort \_\_\_\_\_  
Konto: \_\_\_\_\_  
Datum: \_\_\_\_\_ Sig. \_\_\_\_\_  
Tel. G.: \_\_\_\_\_ P: \_\_\_\_\_

Die Creative Foto AG ist ein führendes Unternehmen der Schulfotografie mit einem sehr gut eingespielten Fototeam. Infolge sehr guter Auftragslage ergänzen wir periodisch unser Team mit neuen Mitarbeitern. Falls Sie in Ihrer Region für unsere Firma arbeiten möchten suchen wir spontane und einsatzfreudige

## Fotofachangestellte/ Fotoverkäuferin

als Fotografinnen im AD

Wir garantieren ein sehr gutes Fixum sowie überdurchschnittliche Provisionsbeteiligungen. B-Fahrausweis erforderlich, PW+Fotoausrüstung wird zur Verfügung gestellt. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit Foto.

M. Daniel, Eichenweg 1, 6205 Eich, Tel. 041 460 44 33

### Kaufe gebrauchte Minilabs

Tel. 0048/90 645 683,  
Fax 0048/95 765 1825.

**Kaufe**  
Leica, Nikon, Hasselblad,  
Sinar, Bron, ganze Studios!  
Tel. 061 9013100 Fax...05  
Natel 079 3226800 (9-24h)

**Sofort Bargeld**

AZA      PP/Journal  
9403 Goldach      CH-9403 Goldach

Sind Sie Fotofach-Angestellte/r oder Fotoverkäufer/in kontaktfreudig und suchen eine neue Herausforderung als

#### Foto-/Videofachberater/in

Es erwarten Sie  
– variable Arbeitszeit  
– ein junges, aufgestelltes Team  
– Weiterbildungsmöglichkeit  
und vieles mehr.

Senden Sie uns Ihre Bewerbung, oder vereinbaren Sie ein persönliches Gespräch mit unserem Herrn Hupp.



Löwenstrasse 57  
beim Hauptbahnhof  
8001 Zürich  
Tel. 01/221 21 30

**«Ich bin Stift und habe keinen Stutz! Stimmt es, dass Sie mir FOTOintern gratis schicken?»**

**Das tun wir gerne, wenn Du uns eine Kopie Deines Lehrlingsausweises schickst und uns Deine Adresse angibst.**

FOTOintern möchte alle in der Schweizer Fotobranche Beschäftigten erreichen. Weil wir meinen, dass unsere Branche besser informiert sein und einen intensiveren Dialog führen sollte. Lehrlinge tragen unser Berufsgut weiter. Deshalb sollten auch sie über alles informiert sein, was sich in unserer Branche tut! Wir schenken allen Lehrlingen FOTOintern bis zu ihrem Lehrabschluss.

## 3M Kleberollen um Bilder sauber einzukleben



doppelseitig  
klebend und  
hauchdünn  
untragbarer  
Netspreis

**MURENA**  
Versand AG  
für den Fotofachhandel

MURENA VERSAND AG  
Der Spezialist für Alben und Laborbedarf  
Stansstaderstrasse 20, 6370 Stans  
Tel. 041/610 05 30, Fax 041/610 05 83

Zu verkaufen per 1. Jan 98  
oder nach Vereinbarung

### Fotofachgeschäft

(zwischen Zürich und Luzern)

Sehr hohe Renditemöglichkeiten für zwei Personen, da gute Lage, Parkplätze, günstiger Mietzins, grosse Stammkundschaft! Inventar & Einrichtung nach Absprache.

Kapitalbedarf min. Fr. 95'000.–

Zuschriften an Chiffre 011697,  
FOTOintern, Postfach 1080,  
8212 Neuhausen 1

**St. Moritz**  
Gesucht für die Wintersaison

### Fotofach-Angestellte Fotoverkäuferin

mit Sprach- und möglichst Schreibmaschinen- und Computerkenntnissen.  
Erwünscht wird auch Mitarbeit bei unseren Reportageaufnahmen.

Photo Olaf Küng, Palace Galerie, St. Moritz

Telefon 081/833 64 67, w.k.a. 081/833 49 32

## Solidarisch durch eine Patenschaft



eine Sache  
des Herzens

Übernehmen Sie eine Patenschaft!  
Verlangen Sie  
unsere Informationsunterlagen

**01 242 11 37**

Ihr Anruf zählt!



Gratisinserat

### Zu verkaufen:

- ARCA SWISS F-Line 4x5" compact
- Obj. Rodenstock Grandagon-N 4,5/65 MC m. prontor prof. 01S 4,5/90 MC mit prontor prof. 1S
- Obj. Rodenstock Apo-Sironar-S 5,6/150 mit prontor prof. 01S 5,6/240 mit prontor prof. 3
- Obj. SINAR Sinaron SE 6,8/360 Zubehör: 2 Bel.-messer, Filmcas., Polaroid 545i, Winkelsucher mit Lupe, 2 Kompendien, Spezialblende, NRS 4x4 90 mm, Verschl.-St. prontor prof.
- TOTAL: Fr. 12'000.–  
Fax 01/247 33 09

Meine Adresse: \_\_\_\_\_

Meine Lehrzeit dauert noch bis \_\_\_\_\_

Ich besuche folgende Berufs-/Gewerbeschule: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_ Unterschrift: \_\_\_\_\_

Einsenden an: FOTOintern, Postfach 1080, 8212 Neuhausen